

ТОЛКОВАНИЕ СУРЫ «АЛЬ-КАФИРУН» («НЕВЕРУЮЩИЕ»)

Во имя Аллаха, Милостивого, Милосердного!

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

(1) Скажи: «О неверующие!

قُلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ ﴿١﴾

(2) Я не поклоняюсь тому, чему поклоняетесь вы,

لَا أَعْبُدُ مَا تَعْبُدُونَ ﴿٢﴾

(3) а вы не поклоняетесь Тому, Кому поклоняюсь я.

وَلَا أَنْتُمْ عَابِدُونَ مَا أَعْبُدُ ﴿٣﴾

Это — повеление душой и телом отречься от поклонения кому-либо, помимо Аллаха. О неверующие! Вам чуждо искреннее поклонение одному Аллаху. Совершаемые вами обряды являются многобожием и не могут называться поклонением.

(4) Я не поклоняюсь так, как поклоняетесь вы (или тому, чему поклоняетесь вы),

وَلَا أَنَا عَابِدٌ مَّا عَبَدْتُمْ ﴿٤﴾

(5) а вы не поклоняетесь так, как поклоняюсь я (или Тому, Кому поклоняюсь я).

وَلَا أَنْتُمْ عَابِدُونَ مَا أَعْبُدُ ﴿٥﴾

Всевышний дважды повторил эту мысль в этой суре. В первый раз он велел Своему пророку отвергнуть язычество, а во второй раз подчеркнул, что истинное единобожие является неотъемлемым качеством и образом жизни посланника Аллаха и правоверных. Затем Аллах провел четкую грань между верующими и неверующими и сказал:

(6) У вас есть ваша религия, а у меня — моя!»

لَكُمْ دِينُكُمْ وَلِيَ دِينِ ﴿٦﴾

Всевышний также велел Своему посланнику, ﷺ, сказать: «Вы не причастны к тому, что я совершаю, а я не причастен к тому, что совершаете вы» (10:41).